

EXPRESS MAIL #EV433243519US

Approved for use through 3/31/2007. OMB 0651-0021  
U.S. Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE  
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.**TRANSMITTAL LETTER TO THE UNITED STATES  
DESIGNATED/ELECTED OFFICE (DO/EO/US)  
CONCERNING A SUBMISSION UNDER 35 U.S.C. 371**

ATTORNEY'S DOCKET NUMBER

09792909-0163

U.S. APPLICATION NO. (If known, see 37 CFR 1.5)

10/525276

INTERNATIONAL APPLICATION NO.

PCT/JP03/13844

INTERNATIONAL FILING DATE

October 29, 2003

PRIORITY DATE CLAIMED

TITLE OF INVENTION

DIFFUSED GAS AERATION APPARATUS

APPLICANT(S) FOR DO/EO/US

Hisao Kojima

Applicant herewith submits to the United States Designated/Elected Office (DO/EO/US) the following items and other information:

1. ☒ This is a **FIRST** submission of items concerning a submission under 35 U.S.C. 371.
2. ☐ This is a **SECOND** or **SUBSEQUENT** submission of items concerning a submission under 35 U.S.C. 371.
3. ☒ This is an express request to begin national examination procedures (35 U.S.C. 371(f)). The submission must include items (5), (6), (9) and (21) indicated below.
4. ☒ The US has been elected (Article 31).
5. ☒ A copy of the International Application as filed (35 U.S.C. 371(c)(2))
  - a. ☒ is attached hereto (required only if not communicated by the International Bureau).
  - b. ☐ has been communicated by the International Bureau.
  - c. ☐ is not required, as the application was filed in the United States Receiving Office (RO/US).
6. ☒ An English language translation of the International Application as filed (35 U.S.C. 371(c)(2)).
  - a. ☒ is attached hereto.
  - b. ☐ has been previously submitted under 35 U.S.C. 154(d)(4).
7. ☐ Amendments to the claims of the International Application under PCT Article 19 (35 U.S.C. 371(c)(3))
  - a. ☐ are attached hereto (required only if not communicated by the International Bureau).
  - b. ☐ have been communicated by the International Bureau.
  - c. ☐ have not been made; however, the time limit for making such amendments has NOT expired.
  - d. ☒ have not been made and will not be made.
8. ☐ An English language translation of the amendments to the claims under PCT Article 19 (35 U.S.C. 371(c)(3)).
9. ☒ An oath or declaration of the inventor(s) (35 U.S.C. 371(c)(4)). **Unexecuted**
10. ☒ An English language translation of the annexes of the International Preliminary Examination Report under PCT Article 36 (35 U.S.C. 371(c)(5)).

Items 11 to 20 below concern document(s) or information included:

11. ☒ An Information Disclosure Statement under 37 CFR 1.97 and 1.98.
12. ☐ An assignment document for recording. A separate cover sheet in compliance with 37 CFR 3.28 and 3.31 is included.
13. ☐ A preliminary amendment.
14. ☒ An Application Data Sheet under 37 CFR 1.76.
15. ☐ A substitute specification.
16. ☐ A power of attorney and/or change of address letter.
17. ☐ A computer-readable form of the sequence listing in accordance with PCT Rule 13ter.2 and 37 CFR 1.821- 1.825.
18. ☐ A second copy of the published International Application under 35 U.S.C. 154(d)(4).
19. ☐ A second copy of the English language translation of the international application under 35 U.S.C. 154(d)(4).
20. ☒ Other items or information: **Drawings (17 sheets-Figs. 1-17) Forms 101, 401 Article 11 Amendment &**

This collection of information is required by 37 CFR 1.414 and 1.491-1.492. The information is required to obtain or retain a benefit by the public, which is to file (and by the USPTO to process) an application. Confidentiality is governed by 35 U.S.C. 122 and 37 CFR 1.11 and 1.14. This collection is estimated to take 15 minutes to complete, including gathering information, preparing, and submitting the completed form to the USPTO. Time will vary depending upon the individual case. Any comments on the amount of time you require to complete this form and/or suggestions for reducing this burden, should be sent to the Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, U.S. Department of Commerce, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Mail Stop PCT, Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450.

U.S. APPLICATION NO. (if known, See 37 CFR 1.5)		INTERNATIONAL APPLICATION NO.		ATTORNEY'S DOCKET NUMBER	
10/525278		PCT/JP03/13844		09792486-0163	
21. The following fees are submitted:				Applicant use	Office use only
<input checked="" type="checkbox"/> a) Basic national fee..... \$300.00				\$ 300.00	
<input checked="" type="checkbox"/> b) Examination fee..... \$200.00				\$ 200.00	
<input checked="" type="checkbox"/> c) Search fee..... \$500.00				\$ 500.00	
TOTAL OF ABOVE CALCULATIONS = \$1000.00				\$ 1,000.00	
<input type="checkbox"/> Additional fee for specification and drawings filed in paper over 100 sheets (excluding sequence listing or computer program listing filed in an electronic medium). The fee is \$250 for each additional 50 sheets of paper or fraction thereof.					
Total Sheets	Extra sheets	Number of each additional 50 or fraction thereof (round up to a whole number)	RATE		
36 - 100 =	0 /50 =		x \$250.00	\$	
Surcharge of \$130.00 for furnishing the oath or declaration later than 30 months from the earliest claimed priority date (37 CFR 1.492(e)).				\$	
CLAIMS	NUMBER FILED	NUMBER EXTRA	RATE	\$	
Total claims	12 - 20 =		x \$50.00	\$	
Independent claims	2 - 3 =		x \$200.00	\$	
MULTIPLE DEPENDENT CLAIM(S) (if applicable)			+ \$360.00	\$ 360.00	
TOTAL OF ABOVE CALCULATIONS =				\$ 1,360.00	
<input type="checkbox"/> Applicant claims small entity status. See 37 CFR 1.27. The fees indicated above are reduced by 1/2.				\$	
SUBTOTAL =				\$	
Processing fee of \$130.00 for furnishing the English translation later than 30 months from the earliest claimed priority date (37 CFR 1.492(f)).				\$	
TOTAL NATIONAL FEE =				\$	
Fee for recording the enclosed assignment (37 CFR 1.21(h)). The assignment must be accompanied by an appropriate cover sheet (37 CFR 3.28, 3.31). \$40.00 per property				\$	
TOTAL FEES ENCLOSED =				\$ 1,360.00	
Amount to be refunded:					\$
Amount to be charged					\$ 1,360.00
<p>a. <input type="checkbox"/> A check in the amount of \$ _____ to cover the above fees is enclosed.</p> <p>b. <input type="checkbox"/> Please charge my Deposit Account No. _____ in the amount of \$ _____ to cover the above fees. A duplicate copy of this sheet is enclosed.</p> <p>c. <input checked="" type="checkbox"/> The Commissioner is hereby authorized to charge any additional fees which may be required, or credit any overpayment to Deposit Account No. <u>19-3140</u>. A duplicate copy of this sheet is enclosed.</p> <p>d. <input checked="" type="checkbox"/> Fees are to be charged to a credit card. <b>WARNING:</b> Information on this form may become public. Credit card information should not be included on this form. Provide credit card information and authorization on PTO-2038.</p>					
<p><b>NOTE:</b> Where an appropriate time limit under 37 CFR 1.495 has not been met, a petition to revive (37 CFR 1.137(a) or (b)) must be filed and granted to restore the International Application to pending status.</p>					
<p>SEND ALL CORRESPONDENCE TO:  SONNENSCHN, NATH &amp; ROSENTHAL LLP  P.O. Box 061080  Wacker Drive Station - Sears Tower  Chicago, IL 60606  Tel. 312/876-8000  Customer #26263</p>					
				SIGNATURE	
				David R. Metzger	
				NAME	
				32,919	
				REGISTRATION NUMBER	

10/525276

DT13 Rec'd PCT/PTO 22 FEB 2005

EXPRESS MAIL #EV433243519US

**CERTIFICATE OF MAILING BY "EXPRESS MAIL"**

"Express Mail" Mailing Label Number: EV433243519US

Date of Deposit: February 22, 2005

I hereby certify that this correspondence is being deposited with the United States Postal "Express Mail Post Office to Addressee" service under 37 CFR 1.10 on the date indicated above and is addressed to Mail Stop PCT, Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, Virginia 22313-1450.

National U.S. phase application based on PCT application No. PCT/JP03/13844 including the following:

Applicant(s): Hisao Kojima

Attorney Docket No. 09792486-0163

\$1,360.00 filing fee (12 claims - 2 independent w/multiple) (charged to AMEX account)

Unexecuted Declaration

17 sheets of Drawings (Figs. 1-17)

Article 11 Amendment and English Translation

Preliminary Amendment

Form 2038

Request

Forms 101, 401

Return postcard



Signature of Person Mailing Application and Fees

## VERIFICATION OF A TRANSLATION

I, the below named translator, hereby declare that:

My name and Post Office Address are as stated below;

That I am knowledgeable about the English language and about the language in which the below identified International Application was filed, and that I believe the English translation of the International Application No. PCT/JP03/13844 is a true and complete translation of the above identified International Application as filed.

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Date: February 14, 2005

Tadashi Shigeyama

Full name of the translator:

Signature of the translator:

Tadashi Shigeyama

Post Office Address:

c/o SHIN-YU INTERNATIONAL  
PATENT FIRM

Shinjuku Bldg., 8-1,

Nishishinjuku 1-chome,

Shinjuku-ku, Tokyo, Japan